

“మందాకిని.” పేరుకు తగ్గ అందం- బంగాళు రంగు శరీర భావ- విశాలమైన నుదురు, విల్లులా వంగిన కనుబొమ్మలు.

ఎవరైనా ఇట్టి అకర్మించే అయస్కాంతం లాంటి కళ్ళు లిప్టెక్తో పనిలేని మృదువైన ఎర్రని పెదాలు, సంపెంగలాంటి ముక్కు, వుత్సాహం అందమైన పలువరస, అడవాళ్ళను సైతం మెస్మరైజ్ చేయగల అందం అమెది.

తను కాలేజీలో చదివే రోజుల్లో బస్ స్టాప్ లో గుండెలకి అద్వందనగా పుస్తకాలు పట్టుకొని బస్సు కోసం వెయిట్ చేస్తున్న అమె అందానికి ముగ్ధులైన ఎందరో అబ్బాయిలు దీపంతుల్లా మిడతల్లా తిరిగేవారు. అమెను జీవిత భాగస్వామిని చేసుకోవడానికి ఎంతో మంది తహతహలాడారు. క్లాసురూంలో కూడా అమె దృష్టినికర్షించడానికి ఎంతో మంది విశ్వప్రయత్నాలు చేసేవారు. కానీ మధ్యతరగతికి చెందిన మందాకినికి, గుమాస్తా మోహన్ జీవిత భాగస్వామిగా దొరికాడు మొదటిరాత్రి.

మందాకిని కోరికలుగా కట్టిన మల్లెలు- ప్లీట్లలో అనవాయితీ ప్రకారం అరచిపళ్ళు, బల్లాయిలు, ఏపిల్స్, ద్రాక్షపళ్ళు రకరకాల స్వీట్లు- యామంశ అగరోత్తుల పరిమళం- అతలనాటి సాంప్రదాయంగా వస్తున్న పట్టు మంచం- పడకగదిలో ముస్తాబై ఎదురు చూస్తుంది. మోహన్ మందాకిని అగమనం కోసం కబాలు లేక్కిస్తూ అసహనంగా పచార్లు చేస్తున్నాడు- మధ్య మధ్యలో బాగా దాహంతో నీళ్ళు తాగుతున్న కాకిలా తలుపునైపు తలతిప్పి చూస్తున్నాడు.

సరేగా అప్పుడే తప్పనిసరైన పొలగ్గాసుతో మందాకిని పట్టు చీరలో రవివర్మకి అందని అందంలా సిగ్గుతో తడబడి అడుగుల్లో లేడి పిల్లలా బీత్తర చూపులతో గదిలో అడుగు వట్టింది.

బయట వెన్నెల చల్లగాకాస్తుంది.

చల్లని చిరుగాలికి కిటికీలోంచి సన్నజాజ రెమ్మ కొంగి చూస్తుంది.

అమె భుజాల మీద చేతులు వేశాడు మోహన్.

ఉలికిపోతులో చిరు నవ్వు తోటికి సలాడింది.

అమె పెదవుల్నించి అలవోకగా కదిలిన చిరునవ్వు సన్నన ఫ్లాష్ గుల్లమీలేట్లో ఎంతగా మెరిసింది.

అమెను నెహ్రూదిగా హృదయానికి హత్తుకున్నాడు. మల్లెలు తుట్టిపడ్డాయి. కమకంగా. మత్తుగా అతని గుండెల మీద

తలవాల్చింది. అమె పెదవుల్ని గాఢంగా ముద్దు పెట్టుకున్నాడు.

అమె చేతులు అతని మోడచుట్టూ పెనవేసుకున్నాయి.

ఇద్దరూ- ఏవో తెలియాని లోకాల తలుపులు తెరచుకుని ఎంత సామ్రాజ్యంలో విహరించారు.

రోజులు సోఫీగా దొర్లుకున్నాయి. ఇద్దరి జీవితంలో చీకూ, చింత లేకుండా సంసారం సాగిపోతుంది. ఎటోచ్చీ మందాకినికి సెటి జీవితం కొత్తగా వడంవల్ల రద్దీగా ఉండే బస్సుల్లో ప్రయాణం చేయడమే కొంచెం కష్టంగా ఉంది. సెటికి కొత్తగా వచ్చినవాళ్ళకు ద్రాక్షగుత్తుల్లా, అరటి గెలల్లా బస్సు రెండు ద్వారాలకు వేలాడుతూ ప్రయాణించేవాళ్ళను చూస్తుంటే ఏషియాన్ సర్కస్ ఫీట్లు గుర్తొస్తాయి. ఒక్కోసారి కండక్టరు పరిస్థితికి

వల్ల బిచ్చం

● డి. అంజయ్య నాయుడు

జాలివేస్తుంది. కాలుగాలిన పిల్లిలా అంత రద్దీలోనూ, వెనక నుంచి ముందుకూ, ముందు నుంచి వెనక్కూ పచార్లు చేయడం తప్పదు- సెటిబస్సులో కండక్టరుగా పని చేస్తే జీవితంలో ఎంత క్లిష్టమైన సమస్యనైనా తేలిగ్గా ఎదుర్కోవచ్చేమో-

ఒకరోజు మందాకిని బస్టాప్ లో ఎదురు చూస్తోంది. తను ఎక్కవలసిన బస్సు లావడంలో అప్పటికే దోరు దగ్గర ద్రాక్ష గుత్తుల్లా వేలాడుతున్న జనం మధ్యలోంచి రష్ చేదించుకుంటూ మెల్లగా లోపలకు నడిచింది. కండక్టర్ అందర్నీ లోపలకు పంపు తున్నాడు. మావిడి తోరణాలకు అకులు గుచ్చుతున్నట్టు ఒకరి వెనక ఒకర్ని నిలబెడుతున్నాడు. ఇంకో వైపు నుంచి నాగవాళ్ళు తోసుకొస్తున్నారు. ఇంకా

ఎక్కేవాళ్ళు చాలా మందున్నారు. ఇంకొంచెం లోపలికి కదలండని అందర్నీ గదమాయి స్తున్నాడు. ఉన్నట్టుండి ఇంకొక రైల్ చేప్పిడు. డ్రైవర్ తన ప్రాణాన్ని మూల్లూ గేరులో ఉన్న బండిని స్టార్ట్ చేసాడు. పంచ కళ్యాణి గుర్రంలా బస్సు ముందుకు గెంతింది. అందరూ ఒకరి మీద ఒకరు పడ్డారు. సెట్లలో సెటిలయిన వాళ్ళకి సుగానికీపేగా గెడ్డాలు, ముక్కులు ముందు రాడకి తగిలి స్వల్పంగా చిట్టాయి. మందాకిని ఏదోలా బస్సురాడ్ పట్టుకుని పడిపోకుండా బేలెస్సింగ్ నిలబడింది. మగాళ్ళవైపు నుంచి ఒక పోకిరీగాడు పూర్తిగా మందాకిని శరీరం తాకుతూ నిలబడ్డాడు. చాచి లెంపకాయ కొట్టాలన్నంత కోపం వచ్చింది. ఎలాగోలా తనను తను నిభాయించుకొని కొంచెం వెనక్కి జరుగుతారా అంది.

ఎనక జాగా ఉందో లేదో కళ్ళు కనబడలేదా?

ఏంటలా మీద మీద పడుతున్నారు-

నాకు నీమీద పడాలన్నా షోకేమి లేదు- డ్రైవర్ బ్రేక్ కొడుతున్నాడు- నేను ముందుకు జిర్మిస్తున్నా- అంటే- అంతగా సుకున్ గా రావాలనుకుంటే మారుతీలో రావద్దామల్లా- నేనం బేవకూఫ్ లెక్క గొర్తన్నానా ఎనక్కు జరుగు- ముందుకు జరుగు అంటూ- జర్నాపాకెట్ పళ్ళలో కొరికి టిపెన్ చేసి పూర్తిగా గుప్పెట్లో పోసుకుంటూ-

నువ్వైనా సమరూయించరా భాయి- కండక్టర్- ఈమె పానం బేజారవుతుందంట- వెటకారంగా కండక్టరువైపు చూస్తూ అన్నాడు-

అచ్చం తెలుగు సినిమాలో పక్కా విలన్ పోలికలున్న అరడుగుల విగ్రహాన్ని చూసి, వీడికో కిరికిరి మనకెందుకని కండక్టరు టికెట్లు చించుతూ- కొంచెం సబరు చేయాలమ్మా- ఇది బస్సుకదా- అరడుగుల శాల్మీ నిప్పుల్లాంటి కళ్ళవైపు చూస్తూ కోపం చేయకన్నా- నీ కాలొక్కుతానే అందకపోయినా నాడి గడ్డం అందుకుంటూ బ్రతిమిలాడుతూ అన్నాడు.

ఇక వీళ్ళతో అర్జ్యమెంటు అనవసరమ నుకుని మెల్లగా ముందుకు జరిగి అంత రష్లోనూ ఎలాగోలా అడ్డస్ట్ అయ్యింది.

ఇక జన్మలో బస్సెక్కకూడదన్నంత విసుగొచ్చింది.

మధ్య తరగతి వాళ్ళకు ఇలాంటి విసుగు రావడం- ఎలాగోలా అడ్డస్ట్ అయి మళ్ళీ

ప్రయాణం చేస్తుండటం- షరా మామూలే-
 బస్సు దిగివిసుగ్గా ఇంటికి చేరుకుంది-
 సోఫాలో బాగ్ గిరాటేసి- పేపర్లో దీర్ఘంగా
 నిమగ్నమై ఉన్న మోహన్ కో- పివిటండీ
 ఇవాళ త్వరగా వచ్చేసారు.
 బస్సు టైమ్ కి దొరికిందా?

టీఫాయి మీద గిరాటేస్తూ విసుగ్గా అన్నాడు-
 ఈ బాధంశా ఎందుకండీ? మా
 ఆఫీసులో వెహికల్ లోను ఇస్తున్నారు
 అప్లయ్ చేసాను. రెండు రోజుల్లో లోన్
 సాంక్షన్ అవుతుంది. దారిలో నన్ను మా
 ఆఫీసులో డ్రాప్ చేసి మీరు ఆఫీసుకు

సెలెక్ట్ చేసుకున్నారు. సాయిబాబా గుడి
 దగ్గర పూజ చేయించి వెయిడటి సారి
 శ్రీమతిని 'నా పెళ్ళాం నా యిష్టం'
 సెనిమాకి తీసుకెళ్ళాడు.

ఇక బస్సుల బాధ తప్పింది. తను
 ఇష్టమొచ్చిన టైంలో ఇష్టమొచ్చిన
 ప్రదేశానికి శ్రీమతిని తీసుకెళ్ళొచ్చు.
 జీవితంలో ఓ మంచి నేస్తం దొరికినంత శుప్తి,
 సంతోషం, ఆనందం కలిగాయి.

పిక్కర్ అయింత ర్యాత మోహన్
 మల్లెపూలుకొన్నాడు.

కొత్త స్కూటర్ నడిపిన ఆనందంలో
 బార్యకు ఆనందపు అంచులు చూపిం
 చాడు. రోజూ 3 గంటలకల్లా తయారయి
 బస్సుల కోసం పరుగెత్తడం అలవాటు-
 అరోజు కూడా రోజూలానే ఎనిమిది
 గంటలకల్లా టిఫిన్ రడీ చేసి ఇద్దరి
 క్యారియర్లు సర్దేసింది.

ఇవాళ అంత ఆదుర్దా ఎందుకోయ్-
 స్కూటరుందిగా- మెల్లగా తొమ్మిది గంటలకి
 బయలుదేరినా- తొమ్మిదిన్నరకి నిస్సూ డ్రాప్
 చేసి- చింటికల్లా మా ఆఫీసుకి వెళ్ళొచ్చు.

ఇద్దరూ- టిఫిన్ చేసారు- మోహన్
 నీట్ గా డ్రెస్ చేసుకుని స్కూటర్ బయటకు
 తీసి స్టార్ట్ చేసాడు-

త్వరగా రావోయ్ టైమయింది.

ఇదుగో వస్తున్నానండీ- రెండు క్యారి
 యర్లు సర్దేసి మోహన్ ఆఫీసు ఫైళ్ళు
 తీసుకుని దాదాపు పరుగు తీసినట్టు వేగంగా
 స్కూటర్ దగ్గరకు వచ్చి-

ఇవిగోండి క్యారియర్లు, ఫైల్స్ స్కూటర్
 డిక్కిలో సర్దండి.

ఈ డిక్కితో ఇదోక అధ్యాంటే టోయ్-
 మొత్తం లగేజ్ అంశ పెట్టొయ్యొచ్చు.

అ- త్వరగా తెములు స్కూటర్ ఎక్కిలేటర్
 రైజ్ చేస్తూ అన్నాడు-

స్కూటర్ రేసు గుర్రంలా పరుగెత్తు
 తుంది.

టాంక్ బండ్ దాటింది. లిబర్టీ దగ్గర
 ఎవరో పిల్చిన శబ్దం వినిపిస్తే సడెన్ బ్రేకతో
 ఆపాడు- 'దిరా మోహన్- కొత్త పెళ్ళాం-
 కొత్త స్కూటరు- నీకు ఇక మనుషులం కనిపి
 స్తారే'- ఆఫీసులో తన కోలీగ్ అప్పారావు
 అట పట్టిస్తూ అన్నాడు.

'పొర్టీ ఎప్పుడిస్తున్నావురా పెళ్ళి పొర్టీ
 ఎలాగూ మిస్సుయ్యాను.

బండి పొర్టీ అన్నా ఇస్తున్నావా? లేదా?'
 వెతుకారంగా అన్నాడు.

'ఇస్తాలేరా- ఎలాగూ మాన పిక్కిక్



దొరకడమా- పాదా- ఇదే రూట్లో
 వెళ్తున్న మా ఫ్రెండ్ డ్రాప్ చేసి వెళ్ళాడు-
 నేను వచ్చే బస్సు ఏరోజూ టైమ్ కి రాదు.
 వచ్చినా ఆ డ్రైవరు స్టాప్ కి ఫర్లాంగ్
 దూరంలో ఆపుతాడు- వాడికదో సరదా-
 పరుగెత్తుకుంటూ వెళ్ళి ఎక్కాలి. పేపరు

వెళ్ళొచ్చు.
 మందాకినీ- మై స్వీట్ డార్లింగ్ ఎంత
 సంతోషమైన వార్త చెప్పావోయ్- ఈ ఇదిగో
 అధ్యాన్నగా ఓ స్వీట్ కిస్-
 ఆ రోజు గురువారం ఇద్దరూ పే ఆర్డర్
 తీసుకెళ్ళి షోరూమ్ లో నచ్చిన స్కూటర్ కలర్

ప్రొగ్రాం ఉంది కదా- అరోజు తప్పకుండా ఇస్తాను.

బార్యను పరిచయం చెయ్యవేంరా బదుద్దాయి- కొంటిగా మోహన్ని చూస్తూ అన్నాడు.

సారీరా... మీట్ మై స్వీట్ డార్లింగ్. మందాకినీ" పరిచయం చేసాడు.

"మందాకినీ- మోహన్- వాటే బ్యూటీఫుల్ జంట."

అదే నీ కాంప్లిమెంటు అపరా- ఇవాళ మానకి ఆఫీసులో ఏదో ఇన్సెక్షన్ ఉందికదా- స్కూటరు మీద వెళదాము-

మరి - సిస్టర్ మందాకిని-

వీళ్ళ ఆఫీసు నారాయణగూడేకదరా- అలోలో వెళ్ళింది. చాలా కేజవల్గా అన్నాడు.

మొదటి రోజు ముద్దుగా స్కూటర్ మీద ఆఫీసుకు వెళ్ళాలనుకుంది. తన ఫెండ్స్ అందరి ముందూ మోహన్ తనని ఆఫీసు దగ్గర డ్రాప్ చేస్తే ఎంత బావుండేది-

'ఏయ్ మందా! కొంచెం దిగు- సారీ ఏం అనుకోవద్దూ- వీడూ నేనూ ఒక అరగంట ముందెళ్ళి ఫైల్స్ రడీ చెయ్యాలి. అలోలో వెళ్ళు."

తన సమాధానం కూడా ఎదురు చూడకుండా స్పీడ్ గా స్కూటరు ముందుకు లాగించాడు.

అలోకి తన డ్రగ్గర చిల్లర కూడా లేదు. తన టిఫిన్ బాక్స్ కూడా స్కూటర్ డిక్కిలో ఉండిపోయింది. స్కూటర్ కొన్నది తను-

మోహన్ ని లాగి చెంపకాయ కొట్టాలన్నంత కోపం వచ్చింది.

గత్యంతరంలేక కాలినడకన నారాయణ గూడ ఆఫీసు చేరుకుంది.

అ రోజు శనివారం. పూజా కార్యక్రమంలో మందాకినీని మగ్నమైంది.

ప్రతి శనివారం వెంకటేశ్వరస్వామి పూజ వేసుకోవడం మందాకినీకి అనవాయితీ-

పూజ ముగించుకుని త్వరగా ఆఫీసుకు రడీ అయింది. ఇంతలో మందాకినీ- త్వరగా రడీ అవుతూ- బూట్లు వేసుకుని ఆఫీసుకు గడి అవుతూ- వరండాపైపు వడిగా నడుస్తూ మోహన్ అన్నాడు-

క్యారియర్లు సర్ది మోహన్ ఆఫీసు ఫైల్లు పట్టుకుని దాదాపు పరుగెత్తినట్టు నడుస్తూ స్కూటర్ సుమీపించింది.

"ఇవిగోండి మీ క్యారియరు- ఆఫీసు ఫైల్స్"

"నా క్యారియరు హింద్ బ్యాగ్ లో

ఫైల్స్ లో వర్కింగ్ ఉమెన్స్ కి తప్పనిసరిగా వెహికల్ ఉండాలి? అలాంటప్పుడు భర్తలపాట్లు ఎలా ఉంటాయి!

పట్టుకున్నాను- పదండి." అంటూ స్కూటర్ వెనక సీటుమీద కూర్చుంది మందాకిని.

స్కూటర్ స్టార్ట్ చేసి ఎక్స్ లేటరు రైజ్ చేసాడు.



త్వరలో నేతాజీ

సినిమా శక్తివంతమైన మీడియా. ఒక లక్ష్యంతో చిత్రం నిర్మించిన రోజున అది నమాజానికి సేవ చేసినట్టే అవుతుంది. పూర్తి యాక్షన్ చిత్రం నేతాజీ బాంబే డయింగ్ మోడల్ 'లీజారే' కథానాయిక. హీరో శరత్ కుమార్ తనకు ప్రతిష్టాత్మక చిత్రమన్నాడు. నంగీతం విద్యాసాగర్, నమర్పణ రాజేష్ కుమార్ రెడ్డి, దర్శకత్వం మూర్తికృష్ణ.

స్కూటర్ ముందుకురికింది. స్కూటర్ లకడీకాపూల్ దాటింది.

సెక్రటేరియేట్ రూటంశా బస్సులు, అలోలు- రకరకాల వెహికిల్స్ తో జామ్ అయ్యింది. రకరకాల వాహనాలు మేక పిల్లల్ని దొడ్లో తోలినట్టు గుంపులు, గుంపులుగా అసహనంగా కదులుతున్నాయి. ఈ రష తగ్గాలంటే కనీసం ఇంకో మూడు గంటలు పట్టొచ్చు. సెక్రటేరియేట్ దగ్గర రాస్తారోకో జరుగుతుంది. ఎవరో అనుకుంటూ వెహికిల్లు వెనక్కు మరల్చుకుని వెళుతున్నారు.

'ఏయ్- మందా! నువ్వు దిగి మెల్లగా నడిచి వెళ్ళు- నారాయణ గూడే గా

అరగంటలో వెళ్ళిపోతావ్- నేను వేరే రూట్లో ఆఫీసుకి వెళతాను- సమాధానం కోసం ఎదురుచూడకుండా స్కూటర్ వెనక్కు తిప్పి ఉరుకుల, పరుగుల మీద ఇంకో రూట్ లో వెళ్ళిపోయాడు. స్కూటర్

కొనకముందేనయం- ఆఫీసుకి కరిక్చుట్టింకి వెళ్ళేది- రెండోరోజు కూడా ఆఫీసుకి లేటుగా వెళ్ళింది.

ఏవిటీ స్కూటరు కొన్న తర్వాత వరసగా ఆఫీసుకి లేటుగా వస్తున్నావ్. బస్సులో వచ్చే మేమే నయం- పది నిమిషాలు ముందే వచ్చేస్తున్నాం. అటుపట్టిస్తున్నట్టు అంది లక్ష్మి-

ఏం చెప్పాలో అర్థం కావడంలేదు. మానంగా తన సీటు దగ్గరకి వెళ్ళి ఫైళ్ళలో నిమగ్నమయింది మందాకినీ-

మోహన్ స్కూటరు కొన్న తర్వాత రోజూ రాత్రి తొమ్మిది గంటల తర్వాత కాని ఇంటికి రావడంలేదు. ఫ్రెండ్స్ తో కబుర్లు, షికార్లు, క్లబ్బులు ఎక్కువైనాయి. జీతంలో సగం డబ్బు పెట్రోలుకు ఖర్చవుతుంది. ఇదంతా చూస్తుంటే మందాకినీకి ఒళ్ళు వూడిపోతుంది. మింగలేక, కక్కలేక అన్నట్లుంది మందాకినీ పరిస్థితి- తను స్కూటర్ కొనడంవల్ల లేనిపోని అనర్థాలొస్తాయని తను కలలో కూడా ఊహించలేదు. ఏదో రోజు భర్తతో ఖరాఖండిగా యీ విషయం తేల్చుకోవాలనుకుంది.

ఇంకోరోజు పనివనిషిని నీట్ గా కడిగిపెట్టమన్నాడు స్కూటర్-

చక్కగా తయారై సెంటు స్పై చేసుకుంటూ-

"ఇవాళ నేను ఆఫీసుకి వెళ్ళడంలేదు. ఫ్రెండ్స్ అంతా కలిసి గండిపేట పిక్నిక్ వేసుకున్నాము. ఎలాగోలా నువ్వు ఆఫీసుకి అలోలో వెళ్ళిపో- నేను రాత్రికి కొంచెం లేటుగా వస్తాను. నా కోసం ఎదురు చూడకు. డిన్నరు కూడా బయట చేసేవస్తాను.

ఏయ్- నిన్న నీకు అరియర్లు వచ్చాయి కదా- ఓ వెయ్యి రూపాయలుంటే ఇవ్వు- పెట్రోలుకు ఎంత డబ్బైనా చాలి చావడంలేదు. మందాకినీ అందించిన కొత్త నోట్లు పర్సల్ పెట్టుకుని- జోరుగా హుషారుగా అంటూ. ఈల వేసుకుంటూ స్కూటర్ వేసుకుని వెళ్ళిపోయాడు.

స్కూటరు కొని మూడు నెలలు కాలేదు- మీటరు దాదాపు 18000 కి.మీ తిరిగింది. అంటే రోజుకి 200 కి.మీ అన్నమాట- ఈ మూడు నెలల్లో తనను ముచ్చటగా మూడు

రోజులన్నా ఆఫీసు దగ్గర దించలేదు- తనకెలాగూ బస్సు ప్రయాణం తప్పకంలేదు. సూటర్ కొనకముందు సా. 6 గం. కల్లా ఇంట్లో ఉండేవాడు. ఇప్పుడు రాత్రి 10 గం.కాని ఇంటికి రావడంలేదు.

దీనికేదైనా పరిష్కారమార్గం కనిపెట్టాలి. ఏవిటే అలా దిగులుగా ఉన్నావు. పైల్లు పక్కనపెట్టి రెండు చేతులమీద తల అన్ని ఏదో దీర్ఘంగా అలోచిస్తున్న మందాకినీ మౌనాన్ని భంగపగుస్తూ అంది- తన కొలీగ లక్ష్మి

మందాకినీ తన బాధంతా పూసగుచ్చి నట్టు చెప్పింది.

“దీనికంత బాధపడడం దేనికీ- సూటరు నువ్వే కొన్నావ్గా- సూటరు నువ్వు నేర్చుకో. కావాలని కెనటిక్ హోండా కొన్నావ్ కద- దానికి అటోమోటిక్ గేర్లు, గేర్లు మార్చే బాధుండదు- నేర్చుకోవడం చాలా తేలిక. నీకు సైకిల్ చుక్కదా.”

“ఊ...”

“అయితే అరగంటలో నేర్చుకోవచ్చు. సెల్ఫ్ స్టార్టర్. కిక్కుకోట్టే బాధ కూడా లేదు. బండి కొన్నావ్ కదా. రేపు గ్రౌండ్స్ కి వచ్చేయ్. వరుసగా రెండు రోజులు చక్కట్లు కొడదాం. తర్వాత ట్రాఫిక్ రూటులో ఓ వారం ట్రైింగ్ ఇస్తాను. ముందు లెర్నింగ్ టాన్స్ కి ప్లైయ్ చెయ్యి. పక్కా లైసెన్సు సేనిపిస్తాను. నాకు తెలిసినవాళ్ళు ఆర్.టి.ఓ. ఆఫీసులో ఉన్నారు- తను మామూలు ధోరణిలో దీపావళి టిపాకాయలు దబ్బా లోపల పేల్చినట్టు గడగడా ఉపన్యాసం ఇచ్చింది.

తననంతా ఆఫీసులో వాగుడుకాయ అంటారు- ఎందుకంటే ఏ విషయమైనా దాచుకోకుండా చాచి లెంపకాయకొట్టినట్టు మొహం మీదే చెప్పేసుంది.

ఓరోజు...

మోహన్ షూ వేసుకుని రెడీ అయి- అద్దం ముందు నిలబడి ట్లి సవరించుకుని, సెంటు స్ట్రీ చేసుకుని చిక్ బుక్ రైలే అంటూ పొడుకుంటూ హుషారుగా బయటకు వచ్చాడు.

అక్కడ రాత్రి తను పొర్కా చేసిన సూటరు లేదు.

ఒక్క క్షణం గుండె ఆగినంత పనైంది.

అయ్య బాబోయ్ నా సూటరు- రాత్రి ఇక్కడే పొర్కా చేసాను. నలభై వేల రూపాయల సూటరు- సూటరు దొంగలెత్తికెళ్ళినట్టున్నారు బాబోయ్- అసలే

ఈ మధ్య రోజుకో దొంగతనం జరుగుతుంది అని అరుస్తూ చిందులేస్తున్నాడు- మందాకినీ- త్వరగారా కాలుగాలిస పిల్లిలా వరండాలో అటూ ఇటూ పరుగెత్తుతూ కేకలేస్తున్నాడు-

“నీ మనిషి రాములమ్మ పెరట్లో నుంచి పరుగెత్తుకుంటూ వచ్చింది.

‘ఏటండీ- అలా కంగారడిపోతున్నారా?’

‘ఏం చెప్పవంటావ్- సూటర్ పోయింది- ఎవరో దొంగలు కొట్టేసారు. అమ్మగార్ని పలువు-’

‘ఇంకెక్కడి అమ్మగారండీ బాబూ-’

‘ఏసైందే- యింట్లో లేదా?’

అదేనండీ చెబుతూంట- మీ సూటరుట్టు కుని ఇటువైపుగా ఎల్లారండి.

“ఏవిటే అదే వన్నా కూరగాయల సుందా? అట్టుకెళ్ళదానికి.”

“అట్టుకోనంటే- అట్టుకొనిగాదండి.”

“ఇసూటరుకెక్కె- ఇస్తార్టు చేసి తలకేదో తెల్లటి టోపి- ఎండకి తళతళ మెరిసి పోతుంది. అది పెట్టుకుని రయమని తారాజ వ్వలా దూసుకుపోనారండి.

ఏడిచావ్- నీ ఉపన్యాసాలు, ఉపమే యాలు- దానికసలు సూటరురాండే-

అయ్యగారు- మీ అమాయకత్వానికి నవ్వాలో, ఏడవాలో అర్థం కావడంలేదు. రోజూ టీవీలో చూపించడం లేదేటండీ- ఆదోళ్ళు ఇమానాలు నడపడం- పోలీ సులుగా పని చెయ్యడం- కండక్టర్లుగా పని చెయ్యడం- అఖరికి కుస్తీ పోటీల్లో కూడా ఆదోల్లేగడండీ- ఈ మధ్య చూసానండీ టీవీలోగదా, గదా ఎవరో ఒకామె కుందేలులాగా ఏం పరిగెత్తడండీ- ఇంకోకామె ఎదురు బొంగు పట్టుకుని ఆకాశమంత ఎత్తు ఎగిరింది. ఇయ్యన్ని చెయ్యగాలేంది ఇసూటరు నడపడం ఎంతపనండీ. అమ్మగారు నేర్చుకునే ఉంటారు-” గడగడా చెప్పింది పనిమనిషి

లేక్కరాపి ముందు నువ్వు లోపలికినడు- ఆఫీసుకి ట్లిం అవుతుంది. టిఫిన్ బాక్సు కూడా సర్గలేదు.

టిఫిన్ బాక్సు నన్నుగాని సర్గమంటారేటి బాబు-

నువ్వు ముందులో పలికి నడుస్తావా? లేదా? నిన్నని లాభం లేదే- అంతా నా కర్మ” నెత్తి బాదుకున్నాడు.

గత్యంతరం లేక గేటు వీసుకుని దిగాలుగా బస్టాండువైపు నడిచాడు మోహన్.

**భార్యలు,
భర్తల్ని
ప్రేమించినట్టుగా
భర్తలు,
భార్యల్ని నిజంగా
ప్రేమిస్తారా?
చదవండి
రెండు దశాబ్దాల
క్రితమే భార్యాభర్తల
సంబంధాల్లోని**

సున్నితత్వాన్ని తన రచనల ద్వారా ప్రకటించి, సంచలనం సృష్టించిన ప్రఖ్యాత మళయాళ రచయిత్రి



**కమలాదాస్
జీవితకథ
మై నోట్స్**

తెలుగు అనువాదం
అతి త్వరలో...